



**2026KO SAN PEDRO JAIETAKO
KARTEL-LEHIAKETA (14 urtera arte)**

Mungiako Udalak 2026ko San Pedro jaietako kartela aukeratzeko deialdia egiten dau. Kartel irabazlea izango da San Pedro Jaietako programearen atzekaldean jarriko dana.

OINARRIAK:

Partehartzaile bakotzak lan 2 aurkeztu ahal izango ditu gehienez bere.

Neurria: kartelaren neurria 29,7 X 42 zentimetrokoa izango da (DIN A-3). Posizinoa bertikala izango da eta euskarri gogorrean aurkeztu beharko da.

Kartelak eskuz pintatutakoa izan beharko dau. Bakotzak gura dituan koloreak eta teknika erabili ahal izango ditu.

Aurkezteko epea: **2026ko maiatzaren 5era arte (martitzena).**

Aurkezteko lekua: **HAZ**

- Astelehenetik barikura, 7:30-16:00
- Eguenetan, 7:30-20:00

Aurkezteko modua: lanak goiburu batez identifikatuta aurkeztuko dira, egilearen sinadura ez datu barik. Gutun-azal baten kanpokaldean goiburu hori idatzi behar da. Gutun-azalaren barruan honako hau sartu behar da: egilearen datu guztiak eta NANaren fotokopia.

Aldez aurreko aukeraketarako Epaimahaia: Jai Batzordeak eta arte grafikoan aditua dan pertsona batek osotuko dabe Epaimahaia.

Epaimahaiaren egitekoa: kartelak aukeratzea. Balorazinoa egiteko, besteak beste, gaiak Mungiagaz eta San Pedro Jaiakaz zerikusia izatea hartuko da kontuan, baita herriaren iragarpena egiteko daukan balioa bere. Era berean, epaimahaiak prozesuaren edozein momentutan lehiaketatik kanpo itxi ahal izango ditu lanak era honetako ezaugarriren bat aurkitu ezker:

- *Egilea nor dan zalantzan dagoanean.

**CONCURSO DE CARTEL DE FIESTAS
SAN PEDRO 2026 (Hasta los 14 años)**

El Ayuntamiento de Mungia convoca el concurso infantil del cartel de fiestas de San Pedro 2026. El cartel ganador será el que se destine a la contraportada del programa San Pedro Jaiak-2026.

BASES:

Podrán presentarse hasta un máximo de dos obras por persona.

El tamaño del cartel será de 29,7 X 42 centímetros (DIN A-3). En posición vertical y deberá presentarse en un fondo rígido.

El cartel deberá estar realizado a mano. Técnica y color libre.

Plazo de presentación hasta el **día 5 de mayo de 2026 (martes).**

Lugar de entrega: **SAC**

- De lunes a viernes, de 7:30-16:00
- Jueves, de 7:30-20:00

Los trabajos irán identificados bajo lema y sin firma de la autora o autor. En sobre cerrado y bajo el mismo lema deberán incluirse los datos de la o del artista para su identificación con fotocopia de DNI.

Jurado de selección previa: el jurado estará compuesto por la Comisión de Fiestas y por una persona profesional del diseño gráfico.

Facultades del jurado: selección de los carteles. Para lo cual valorará que el tema desarrollado esté relacionado con Mungia, Fiestas de San Pedro y su eficacia publicitaria entre otros. Asimismo, el jurado podrá descalificar, en cualquier momento en el proceso de selección, todos aquellos trabajos en los que concurra alguna de las siguientes circunstancias:

- *Los de autoría dudosa
- *Los que atenten contra la dignidad de las personas, o sean degradantes con las mujeres o justifiquen la violencia

*Pertsonen duintasunaren kontrako ezaugarriren bat daukienak; andrazkoentzat iraingarriak diranak edota indarkeria matxista justifikatzen dabenak.

*Beste lan batzuen plagiotzat edota imitaziotzat hartu leitekezanak, edota beste obra batzuetan oinarrituta edo inspiratuta dagozanak. Hau da, epaimahaiak lan bati originaltasunean merituak falta jakozala uste dauenean.

*Deskalkifikazio hori herritarren botazinoa hasi ostean gertatzen bada, lan horrek aurrera jarraituko dau lehiaketan parte hartzen ganerako kartel finalistakaz.

machista.

* Los que considere que constituyan plagio de otras obras y los que sin poder considerarse como tal supongan una imitación, estén inspirados en otras obras o coincidan con ellas de tal forma que, una vez conocidas por el jurado tales circunstancias, le den motivo a decidir que les faltan méritos de originalidad.

* los cartellesscalificación se efectuara después de haberse iniciado la votación popular, esta continuará con el resto de carteles finalistas.

Kartel irabazlea aukeratzeko modua: **onartuta lotzen diran kartelak Torrebillela Kultur Etxean eta Udalaren www.mungia.eus web orrian egongo dira ikusgai maiatzaren 12tik 22ra.** Epe horretan Mungian errolatutako edozein herritarrek (ez dago edade mugarik) aurrez aurre edo online eman ahal izango deuto botoa gehien gustetan jakon kartelari. Herritarren botorik gehien jasoten dauen kartela izango da irabazlea.

Onartutako kartelek jasoten dabezan botoak Jai Batzordearen aurrean zenbatuko dira. Maiatzaren 29an jakinarazoko jako jaietako kartel-lehiaketaren irabazleari lehiaketaren emaitza.

Saria: 150 €-ko bonua Mungiako merkataritza-lokaletan gastetako.

Kartela hobeto inprimatu ahal izateko, tonalitate aldaketaren bat egin beharra balego, Mungiako Udalak eskubidea eukiko dau aldaketa hori egiteko, beti bere, egileari kontsultatu ostean.

Saririk jaso ez daben lanak batzeko epea: bagilaren 1etik 12ra arte (17:00etatik 20:00etara), Torrebillelan. Bitarte horretan kartelen bat batu barik lotzen bada, Udalaren esku lotuko da.

Saritutako kartela Mungiako Udalaren esku geratuko da.

Selección del cartel ganador: **Todos los carteles admitidos serán expuestos en Torrebillela Kultur Etxea y en la web del ayuntamiento www.mungia.eus del 12 al 22 de mayo.** Durante este plazo se abrirá un periodo de votación presencial y online, donde todas las personas empadronadas en Mungia, sin límite de edad, podrán emitir un voto, de forma que el cartel más votado por las y los mungiaras decidirá quién es la persona ganadora del premio.

El recuento de votos de los carteles admitidos se hará en presencia de la Comisión de Fiestas. Se notificará a la persona ganadora del concurso del cartel de fiestas el resultado del mismo el 29 de mayo.

Premio: bono de 150 € para gastar en comercio local.

Si la ejecución técnica de los carteles requiriese alguna modificación de las tonalidades para su mejor impresión, el Ayuntamiento de Mungia podrá imponer dicha variación, previa consulta con sus autoras o autores.

Las obras que no hayan sido premiadas podrán recogerse desde el 1 al 12 de junio, en horario de 17:00 a 20:00 horas en Torrebillela. Concluido este periodo pasarán a ser propiedad del Ayuntamiento.

Los carteles ganadores quedarán en poder del Ayuntamiento de Mungia.



Kartelaren testua honako hau izango da
"MUNGIAKO SAN PEDRO JAIK-2026".

Lehiaketa honetan parte hartzeak beronen
oinarri guztiak onartzea dakar. Antolatzaileek eskubidea izango dabe
oinarri honeei lotuta sortu leitekean edozein
zalantza, ezusteko edo interpretazinoren
aurrean erabakiak hartzeko; baita lehiaketa
ondo bideratzeko egokitzat jotzen daben
edozein aldaketa egiteko bere.

El texto correspondiente al cartel será
"MUNGIAKO SAN PEDRO JAIK-2026".

El hecho de participar en este Concurso implica
la aceptación total de sus bases. La organización
se reserva el derecho de resolver cualquier duda,
imprevisto o interpretación que se derive de las
presentes bases y de realizar cuantos cambios
considere necesarios para garantizar el buen
funcionamiento del concurso.